

Candidat à la mairie de Thetford

Lafleur donne priorité aux jeunes et aux personnes âgées

par Pierre SÉVIGNY

THETFORD-MINES - Le programme électoral du candidat à la mairie de Thetford-Mines, René Lafleur, peut se résumer en une seule phrase: donner priorité aux jeunes et aux personnes âgées, rendre la ville plus attirante pour les industriels, manufacturiers et commerçants.

A cet effet, M. Lafleur voudrait rentabiliser les infrastructures déjà existantes. Il prend pour exemple tout le secteur inutilisé de l'ancienne paroisse St-Maurice qui, selon lui, pourrait être facilement transformé en un nouveau parc industriel et ce, à peu de frais. Il précise aussi que les galeries

désaffectées des mines d'amianté pourraient servir à la culture de champignons comestibles, favorisant ainsi la création de 400 à 500 emplois pour les jeunes de la région.

Par ailleurs, le candidat Lafleur préconise une libéralisation du règlement municipal d'urbanisme pour faciliter

l'installation de nouvelles industries et commerces dans la ville. Il voudrait aussi éliminer complètement les augmentations de taxes pour tous les retraits.

Projets onéreux

Il soutient que ces projets sont très réalistes et pensés en fonction de l'avenir de la région. C'est pourquoi il reproche aux administrations municipales antérieures la concrétisation de plusieurs projets onéreux comme la rénovation du centre-ville, la relocalisation

de la paroisse St-Maurice, le parc Jamiq en face du Centre Mario-Gosselin...

Mais, pour M. Lafleur, il est encore temps de réagir. "Chez nous on demande et on se contente d'attendre les résultats, tandis qu'ailleurs (dans la Beauce par exemple), on prend, on exige." Et, c'est effectivement cette formule gagnante que M. Lafleur se propose de mettre en pratique, une fois élu à la mairie de Thetford-Mines. "C'est avec de l'agressivité et des idées nouvelles qu'il est possible de rendre la région plus prospère."

Place des Tilleuls: investissement de 650,000 \$

DRUMMONDVILLE (RJ) - La mise en chantier pour la construction d'un nouvel immeuble commercial et à espaces de bureaux vient d'être entreprise à l'angle du boulevard St-Joseph et de l'avenue des Tilleuls.

L'édifice de 15,000 pieds carrés qui sera construit sur deux

étages portera le nom de la "Place des Tilleuls."

Les propriétaires, MM. Gratien Houle et Alain Petit, prévoient investir une somme de 650,000 \$ dans ce projet. Ceux-ci occuperont une partie du premier plancher pour l'implantation d'un commerce de fabri-

cation de panneaux électriques. Le second étage sera divisé en espaces de bureaux.

La construction de la nouvelle bâtisse devrait être complétée à la mi-décembre.

Le poste de conseiller du district St-Georges convoité à Thetford

par Pierre SÉVIGNY

THETFORD-MINES - Le poste de conseiller du district électoral St-Georges à Thetford-Mines semble populaire puisque, pour la troisième élection consécutive, les électeurs de ce quartier devront se rendre aux urnes pour choisir leur candidat préféré.

En effet, depuis le découpage de la nouvelle carte électorale qui remonte à 1979, aucun conseiller n'a été élu sans opposition dans St-Georges, ayant toujours été obligé de passer devant l'électorat pour obtenir le privilège de siéger à l'Hôtel de ville.

Pour le conseiller sortant de charge Denis Bouffard, il s'agit de sa deuxième expérience du genre, ayant dû défaire Jude Lafleur en 1983 pour accéder à l'échevinage et remplacer Yvon Meilleur qui s'était retiré de la scène municipale. Cette fois, M. Bouffard reçoit l'opposition de deux autres citoyens du quartier, Pierre Simard et Marthe Vachon.

Bouffard confiant

M. Bouffard se dit confiant d'être reconduit dans ses fonctions, notamment en raison de son appartenance au quartier qui lui permet de mieux comprendre et défendre les aspirations, besoins et problèmes des gens du secteur. Représentant d'une compagnie spécialisée dans la distribution d'articles électriques et de plomberie, cet homme de 54 ans veut donc



Marthe Vachon



Pierre Simard



Denis Bouffard

poursuivre le travail amorcé il y a quatre ans.

Simard disponible

Pour sa part, Pierre Simard veut devenir un conseiller à temps plein. Pré-retraité âgé de 54 ans, cet ex-postier offre sa

grande disponibilité aux citoyens de son quartier qu'il habite depuis 23 ans. Toutefois, il refuse de faire la moindre promesse électorale, sinon de travailler au bien-être non seulement des citoyens du quartier

commissaire durant sept ans aux Commissions scolaires locale et régionale. Soutenant avoir déjà prouvé sa capacité de travailler en équipe, cette dernière se donne comme priorité de répondre aux besoins

La CSN interroge les candidats à la mairie

THETFORD-MINES (PS) - La direction du Conseil central des syndicats nationaux de la région de Thetford-Mines veut profiter de la présente campagne électorale municipale pour connaître les positions des deux candidats à la mairie.

A cet effet, un document contenant pas moins de 25 questions a été remis à MM René Lafleur et Henri Therrien. Les interrogations soumises par la CSN concernent les différents axes de développement économique de la région et des sujets d'importance pour les conditions de vie et de travail de la population.

Ainsi, la CSN veut connaître la stratégie industrielle envisagée pour maintenir l'emploi dans la région et pour assurer la création d'emplois stables et décents. Les dirigeants syndicaux s'enquerraient également sur les politiques des candidats visant le logement, le transport, la démocratisation des loisirs et l'environnement. Les services offerts à une population vieillissante et le soutien aux organismes culturels et communautaires font également partie de leurs préoccupations.

Le président du Conseil central, Daniel Ruel, soutient que MM Lafleur et Therrien doivent faire connaître leur point de vue tant sur les questions sociales qu'économiques car la région connaît actuellement des problèmes importants de chômage et de vieillissement de la population, sans oublier la détérioration des services publics, causée par les importantes coupures budgétaires du gouvernement.

M. Ruel rappelle que la démocratie ne sera que meilleure si les candidats actuels profitent de la période électorale pour confronter leur vision du monde municipale et que, dans

ce sens, la population en sortira gagnante.

Elections.... en bref

Ménard participera au débat

L'aile jeunesse de l'Equipe de Drummondville en Action a finalement convaincu le maire Serge Ménard de participer au débat organisé par l'association des étudiants du cégep de Drummondville. M. Ménard a indiqué qu'il est exact que cette rencontre de dernière minute ne faisait pas parti de son plan de campagne, mais que l'insis-

tance des jeunes de son parti l'a convaincu de finalement accepter. Ce débat qui opposera M. Ménard et Mme Francine Ruest-Jutras est prévu pour demain à 15h30. La télé-communautaire (canal 11) le retransmettra jeudi en soirée. L'heure n'a toutefois pas encore été déterminée.

St-Pierre étonné

Le candidat du quartier 8, Edward St-Pierre se dit étonné de certains propos négatifs entendus dans ce secteur ces jours derniers. Il se dit conscient qu'il reste beaucoup à faire, en particulier dans le domaine de la rénovation domiciliaire et des loisirs communautaires mais que le climat économique favorable permettra d'apporter

des solutions à ces problèmes. M. St-Pierre parle aussi du développement domiciliaire Parc Boisé de la Marconi, en se disant convaincu que ce projet aura des retombées économiques avantageuses pour le secteur sud. M. St-Pierre s'interroge d'ailleurs pourquoi la candidate adverse ne s'est pas encore prononcé sur ce dossier.

Mme Ruest-Jutras et le loisir

Réitérant sa volonté de doter Drummondville d'une véritable politique en loisir, la candidate à la mairie, Mme Francine Ruest-Jutras, déclare qu'elle accordera sa priorité à solutionner la grave carence en loisirs organisés pour les jeunes de 12 à 17 ans. "Il est temps que Drummondville prenne ses

responsabilités dans le domaine du loisir pour adolescents.

J'entends donc m'attaquer à ce problème par une étroite collaboration de la ville avec l'entreprise privée, la commission scolaire, des intervenants spécialisés, les parents et les jeunes," dit-elle.

Demers dénonce le conseil actuel

DRUMMONDVILLE - Candidat dans le quartier 9, M. Ovéus Demers prétend que c'est à cause du conseil actuel que les termes de l'entente de fusion entre Drummondville et Drummondville-Sud n'ont pas été respectés. "Ce n'est pas le mariage des deux villes qui a fait défaut, dit M. Demers, ce

sont les conseillers en place qui étaient trop faibles pour agir". Si les termes de l'entente avaient été respectés, soutient le candidat indépendant, le quartier 9 serait doté aujourd'hui d'un centre récréatif raisonnable, un parc aurait été aménagé et le Domaine Cherbourg aurait été développé.

Serge Ménard fait le point

DRUMMONDVILLE - De son propre aveu, le maire de Drummondville, Serge Ménard, a effectué hier l'un de ses dernières sorties avant la tenue des élections municipales qui auront lieu dimanche prochain.

C'est comme maire, mais aussi comme président de la Société de développement économique, que M. Ménard s'est adressé à la presse hier. Il a rappelé que son administration a donné une personnalité à Drummondville, une fierté à ses gens, une saine agressivité de même qu'un dynamisme à l'économie.

Pour le maire Ménard, Drummondville a changé pour le mieux au cours des dernières années. Soulignant que la situation économique en est le baromètre, il a fait état de la création de 778 nouveaux emplois et des investissements de plus de 76 millions \$ qui ont permis une augmentation de 44% du rapport investissement-emploi.

Indiquant que le développement de la ville assure le futur de nos enfants, M. Ménard a aussi rappelé que 22 entreprises ont procédé à des expansions, que la ville a accueilli huit nouvelles compagnies et que quelques autres n'attendent que la confirmation de subventions gouvernementales pour s'implanter à Drummondville.

Le maire considère par ailleurs que le discours négatif

de la candidate à la mairie Mme Francine Ruest-Jutras ne sert qu'à faire fuir les investisseurs, à force de prétendre que la ville va mal et qu'elle est mal gérée.

"Après tout ce qu'on a vu sur tous les parquets de la bourse dans le monde, a-t-on les moyens de porter des amateurs au pouvoir? Peut-on faire confiance à quelqu'un qui terrorise ceux qui ont des opinions contraires en lançant comme réponse des actions judiciaires? Et ces mêmes adversaires nous parlent d'établir un climat plus serein et plus détendu. C'est à croire qu'ils ne sont même pas conscients d'être la source même de ce climat malsain," a déclaré le maire.

Il a conclu sur cette note: "Nous sommes fiers à juste titre de notre ville, de nos réalisations. Nous sommes heureux du travail accompli sur le plan social, économique et culturel. Il reste maintenant à la population à choisir entre le négativisme perpétuel de l'opposition et le positivisme et le dynamisme de notre équipe. Je suis convaincu que nous arriverons à faire prédominer la théorie du bon sens sur celle du Far-West."

MAINTENANT OUVERT
A SHERBROOKE

LORRINI

le *Spécialiste*
dans la CHAUSSURE et
BOTTES pour dame...



MONTREAL
1420 Stanley
842-5925

SHERBROOKE
Centre Les Tourelles
3025 King ouest
564-4450

OTTAWA
133 Besserer
230-7729

À COMPTER DU 1^{er} NOVEMBRE 1987

Le taux de rendement des Obligations d'épargne du Québec des émissions E-83, E-84, E-85, E-86 et E-87 est porté à

9 % par année

pour la période du 1^{er} novembre 1987 se terminant le 31 mai 1988. Les autres modalités de ces émissions demeurent inchangées.

les
**Obligations
d'Épargne
du Québec**

Les autres émissions en cours
Les émissions de 1978 à 1982 inclusivement continuent de rapporter un intérêt minimum garanti de 10,50 % par année, jusqu'à leur échéance.

Renseignements
Pour plus de renseignements, vous pouvez consulter toute institution financière autorisée: caisse populaire; banque, courtier, société de fiducie.

Québec

SPORTS

Ligue Junior
Cinq bonnes périodes pour les Castors...

BLACK-LAKE (N.F.) - Les Castors de Black-Lake ont disputé cinq bonnes périodes de hockey sur six au cours de la fin de semaine mais leur contre-performance en deuxième période contre le Royal de Lac-Mégantic les a privés de récolter les quatre points au classement que visait leur instructeur Francis Bonneville.

Les Castors menaient 5-1 après vingt minutes de jeu contre le Royal et ils ont vu fondre lentement cette priorité alors que les visiteurs ont enfilé cinq buts à la période médiane. Ce ralentissement est venu ternir les performances de deux buts de Christian Warren et Gino Bonneville. Patrice Tardif et Claude Grenier marquaient les autres. Louis Roberge protégeait la cage des Castors. Le Royal l'emportait finalement 7-6.

Cependant, moins de vingt-quatre heures plus tard, les Castors se métamorphosaient et ne faisaient qu'une bouchée des Cataractes de la Mauricie qu'ils défaisaient par le pointage de 13-7. Après une période de jeu, la troupe de Francis Bonneville menait 6-2 et cette avance était de 11-6 après deux engagements.

Guy Picard s'est avéré l'inspiration des siens avec trois buts et deux aides. André Lessard et Steve Samson ont fait sentir leur retour au jeu prouvant qu'ils sont plus utiles aux leurs sur la patinoire que dans les estrades. André Lessard qui domine la colonne des pointeurs chez les Castors a marqué deux fois et récolté quatre aides pendant que Samson a

amassé deux buts et deux passes. Claude Grenier et Jean-François Mailhot ont aussi réussi une paire de buts. Jean-Pierre Rouleau et Pierre Marcoux ont aussi compté.

En zone neutre...

Alain Raymond se débrouille fort bien à la ligne bleue. A Shawinigan, il a préparé quatre buts...

Daniel Caouette en était à son premier départ devant la cage des Castors contre les Cataractes...

Le match de samedi à Shawinigan n'a duré qu'un peu plus de deux heures. Les Castors avaient littéralement des ailes...

Vendredi soir prochain, les Castors recevront la visite des Drapeurs de Trois-Rivières. Il s'agira également de la soirée costumée pour les spectateurs...

Les Castors ont maintenant une fiche de trois gains, cinq échecs et une nulle...

Jedi, les partisans des Castors et du Royal de Lac-Mégantic seront situés sur le cas Michel Bisson. Le tout se décidera lors d'une assemblée spéciale du comité de discipline de la F.Q.H.G., zone Estrie...

L'organisation des Tigres bouge

Labelle et McIntyre à Victoriaville

par Pierre MAILHOT

VICTORIAVILLE - Lourdemment écopée à presque toutes les positions, l'organisation des Tigres a décidé d'agir, hier, en faisant l'acquisition de l'ailier gauche Marc Labelle et du défenseur Stéphane McIntyre, deux joueurs évoluant pour les Olympiques de Hull.

"Cette transaction avec les Olympiques n'impliquent que les deux joueurs de Hull. Il n'a jamais été question de compensation ou de considérations futures dans cette transaction. Ils étaient éligibles et nous les avons acquis officiellement aujourd'hui (hier)", a expliqué le pilote des Tigres. Chouinard considère que son nouvel ailier gauche sera un atout important au sein de sa troupe. "Marc possède un bon physique et il veut jouer", signale l'entraîneur des Tigres tout en soulignant sa volonté d'avoir des ses rangs uni-

quement des gars qui veulent jouer et qui veulent gagner.

Le cas du jeune McIntyre, un défenseur de 17 ans pesant 210 livres, est tout autre. "Il faudra être patient avec Stéphane car il est jeune", avoue Chouinard.

Les deux nouveaux joueurs ont endossé, hier soir, l'uniforme des Tigres pour participer à la séance d'entraînement. Et ils seront en uniforme aujourd'hui lors de la visite des Tigres à Chicoutimi.

"Lors du dernier affrontement local, la troisième période a été très bénéfique pour les Saguenéens de Chicoutimi et je pense qu'ils afficheront la même agressivité ce soir. C'est à nous de réagir", commente Chouinard en regard au match de ce soir à Chicoutimi.

Le marchand de vitesse des Tigres, Réal Godin, justifie, pour sa part, les déboires de ses coéquipiers par un manque de confiance. "Depuis que nous avons commencé à perdre, les gars ont de moins en moins confiance en eux et en leurs moyens", constate-t-il. "Ces temps-ci, ils prônent plus le jeu individuel que le jeu d'équipe et il faut absolument revenir au jeu d'équipe si nous voulons remporter d'autres victoires". Godin admet, par contre, que dans la défaite contre Chicoutimi, ses coéquipiers ont eu un excès de confiance. "On pensait que la victoire était acquise après les deux premières périodes de jeu. Je pense que les gars savent, maintenant, qu'un match dure 60 minutes".

Le trio des Cougars formé de Bolduc-Gervais-Picard a véritablement été le fer de lance de la première victoire. Dans un train d'enfer, ces trois joueurs ont mené le bal de cette rencontre à sens unique. Pour un, Martin Bolduc a été le chef de file du trio avec une production de cinq buts et une passe. Danny Gervais a, pour sa part, obtenu un but. Stéphane Marcoux avec deux filets et François Chabot avec un but ont complété la fiche des vainqueurs.

Gains de 9-2 et 8-0

Les Cougars écrasent leurs rivaux

VICTORIAVILLE (P.M.) - Les Cougars de Warwick n'ont fait qu'une bouchée de leurs rivaux, les Cataractes de la Mauricie et le National de Cowansville, en les écrasant par des pointages respectifs de 9 à 2 et 8 à 0.

Gonflés à bloc avec cette victoire facile, les Cougars ont, par la suite, piétiné le National de Cowansville par un pointage de 8 à 0.

Cette fois-ci, François Chabot a dirigé l'attaque des Cougars avec une paire de buts. Laurent Landry, Francis Carrier, Martin Verville, Brian Rancourt, Stéphane Michaud et Sylvain Picard ont assuré les autres buts des vainqueurs.

Les Cougars visiteront, vendredi, le Royal de Lac-Mégantic. Cette rencontre débutera à 21 heures.

Alain Tardif marque 4 fois dans la victoire des siens

THETFORD-MINES (N.F.) - Alain Tardif a marqué quatre buts et Patrick Simoneau a réussi un tour du chapeau dans un gain de 16-5 de la Maltonnière sur la Maison de la Pizza dans un match régulier du circuit Maurice Legendre.

Roger Blais, Claude Chainey et Jean Rousseau y allaient de deux filets chacun pendant que les autres étaient l'oeuvre de Mario Lehoux, Carol Roy et Donald Champagne.

Simon Vaillancourt a deux reprises, André Turgeon, René Bolduc et Roch Lambert assureraient la réplique de la Maison de la Pizza toujours à la recherche d'un premier gain en huit départs.

Dans une autre rencontre du même circuit, le Chez Babe-M. Dismat s'est d'abord donné une priorité de 6-0 en début de période médiane pour finalement résister à la poussée du P'tit Boulevard et signer une victoire de 8-6.

Michel Tremblay s'est avéré le meneur des gagnants à l'offensive avec un tour du chapeau. Dany Bonneville récoltait six points dans ce triomphe dont quatre passes. Serge Routhier, Stéphane Chainey et

Yvon Bélanger complétaient les autres buts du Chez Babe-M. Dismat.

Rock Drouin avec deux buts et une aide et Paul Rouleau avec un but et deux passes étaient les meilleurs chez les perdants. François Audet, André Landry et Pierre Sauvageau participaient également à la poussée offensive du P'tit Boulevard.

Le Chez Babe-M. Dismat qui occupe le premier rang avec 14 points n'a subi qu'un seul revers en huit parties et cette défaite coïncidait avec l'absence de son as marqueur Dany Bonneville. Celui-ci est confortablement installé en tête des marqueurs avec une fiche de 22 buts et 16 passes pour 38 points en sept parties. Son coéquipier Daniel Landry est le seul portier du circuit à avoir officié lors de huit rencontres et il a conservé la meilleure moyenne défensive soit 5,37.

(épaule), Robert Emond (claquage) et David Baird (blessure à l'abdomen)...

Depuis le commencement du mois d'octobre, les Tigres présentent une fiche de six victoires et cinq revers. Ainsi, au cours de ce mois, ils cumulent une fiche de quatre gains et deux revers à la maison et deux gains et trois défaites sur la

route. Toutefois, ils accusent quatre défaites dans leurs quatre derniers affrontements...

Le défenseur des Tigres, Yves Racine, fait partie des treize candidats repêché par le recruteur chef de l'équipe canadienne junior, Dave Draper, pour le mini-camp d'entraînement de cette équipe au milieu du mois de décembre...

Ligue Collégiale de football AA
Un premier objectif pour les Vulkins

par Pierre MAILHOT

VICTORIAVILLE - Grâce à leur victoire de 21 à 6 contre les Lynx du collège Edouard MontPetit, les Vulkins de l'entraîneur Michel Gervais ont atteint un premier objectif en terminant la saison régulière du circuit collégial de football AA sur une note de huit victoires en huit rencontres.

Le pilote des Vulkins, Michel Gervais, était très heureux de cette dernière victoire gagnée dans une mer de boue. "Je craignais les revirements dans cette dernière rencontre en raison de l'état pitoyable du terrain et des rafales de vent", relate l'homme de l'heure au sein de l'équipe victorivilloise. "Mais notre défensive a bravement tenu le coup n'accordant que très peu de terrain aux Lynx", ajoute-t-il, fier d'avoir atteint un premier objectif.

Ce n'est qu'au deuxième quart que la troupe de Gervais a véritablement commencé à gruger le terrain de leurs adversaires. Dans un premier élan, le quart-arrière des Vulkins, Martin Voisine, assurait le premier touché des siens sur une course de cinq verges. Cinq minutes plus tard, Marc-André Gaudreault donnait l'avance aux Vulkins sur une course de quatre verges.

Menant le match 13 à 6 après la première demie, les Vulkins ont donné le coup de grâce aux Lynx au dernier quart lors d'une attaque aérienne menée par le quart-arrière Paul-François Pouliot auprès de Louis Vaillancourt et Guy Guérette.

Les champions du circuit collégial de football AA en-

treprendront les séries éliminatoires le 8 novembre prochain alors qu'ils affronteront en demi-finale l'équipe gagnante du match entre le collège Grasset et le collège Assomption. Cette rencontre de demi-finale aura lieu sur les terrains du Cégep de Victoriaville à compter de 13 heures.

Mais, avant d'entreprendre le sprint final des séries, la troupe de Michel Gervais rencontrera, demain, les Diablos de Trois-Rivières, équipe inscrite dans le circuit AAA. "Ce match simulé avec les Diablos sera une bonne préparation pour ma troupe", exulte Gervais. "Cette joute devient aussi un élément de motivation pour les joueurs. Et ils ont très hâte de se frotter à une équipe de calibre supérieur".

Gervais ne perd toutefois pas de vue l'ultime but de cette phénoménale saison, la conquête du fameux Bol d'Or. Et il espère que ses partants, le garde offensif Michel Guay, le receveur éloigné David Alain, le joueur de ligne défensif Maurice Lampron et le secondateur Patrice Boudreault, qui soignent actuellement des blessures, seront en uniforme pour le match de demi-finale.

VETEMENTS D'HIVER RABAIS JUSQU'A 50%



Chauds, d'allure mode
BLOUSONS 39⁹⁹ Rég. \$80
PALETOTS 109⁹⁹ Rég. 139.95
Défiez le froid!
PARKAS D'HIVER 49⁹⁹ Rég. \$100

Derni cri!
FOULARDS 4⁹⁹

Elks
Pour l'homme d'aujourd'hui

Carrefour de l'Estrie

Plus de 25 000 \$* en prix à gagner

SUPERPROMOTION en collaboration avec **la tribune**

CHLT RADIO 63

1^{ER} PRIX: DEUX BILLETS D'AVION POUR AMSTERDAM • UNE MERCURY TRACER 1987 • UN MANTOU DE FOURRURE • UNE TÉLÉVISION, UN VIDÉO ET UNE CAMÉRA • UN POUR HOMME • UN GARDÉ-ROBE POUR FEMME • UNE GARDE-ROBE VOYAGE • DES PRODUITS DE BEAUTÉ LE TOUT D'UNE VALEUR DE PLUS DE 22.000 \$

2^{ÈME} PRIX: 6 WEEK-END ESCAPADE À TORONTO (1 TIRAGE/SEMAINE) D'UNE VALEUR APPROXIMATIVE DE 5005 \$.

CHLT RADIO 63 VOYEZ LES PRIX DE CE CONCOURS À **Vidéotron** CABLE 11

*** POUR PLUS DE DÉTAILS, SYNTONISEZ CHLT radio 63**

EN COLLABORATION AVEC: **Canadien** **LE VOITURIER** **VIA**

NOM: _____ ADRESSE: _____ TÉL.: _____

POSTEZ À CHLT radio 63, 25 rue Bryant, Sherbrooke J1J 3Z5

*RÈGLEMENTS DU CONCOURS DISPONIBLES À CHLT radio 63

Bonne Chance!